

※ 번역문은 민원 신청을 위한 참고용이며, 기존의 한글 서식에 한글로 작성하여 제출해야 함을 유의해주시기 바랍니다.
※ ចំពោះអត្ថបទបកប្រែ គឺប្រើសម្រាប់ការអាន ដើម្បីដាក់ពាក្យបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី, ដូច្នេះសូមកត់ចំណាំថា អ្នកត្រូវតែបំពេញ
ហើយដាក់ឯកសារជាភាសាក្នុងនៅក្នុងទម្រង់បែបបទដើម។

[제28의2호]

[លេខ 28-2]

진정(고소장) 취하서
លិខិតដកពាក្យបណ្តឹងទាមទារ (បណ្តឹង)

1. 당사자 및 민원접수번호

1. ភាគី និងលេខបណ្តឹងសាធារណៈ

- ☐ 신고인(진정인, 고소인)
- ☐ អ្នករាយការណ៍(ដើមបណ្តឹងទាមទារ, ដើមបណ្តឹង)
- 성명: (생년월일:)
- ឈ្មោះ: (ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត:)
- 주소: ()
- អាសយដ្ឋាន: ()
- ☐ 피진정인(피고소인)
- ☐ ចុងចោទនៃបណ្តឹងទាមទារ (ចុងចោទ)
- 성명: ()
- ឈ្មោះ: ()
- 사업체명:
- ឈ្មោះក្រុមហ៊ុន:
- 소재지:
- ទីតាំង:

2. 취하사유 및 형사처벌에 관한 의사

2. មតិទាក់ទងនឹងមូលហេតុដកពាក្យបណ្តឹងទាមទារ និងការផ្ដន្ទាទោសព្រហ្មទណ្ឌ

- ☐ 취하사유:
- ☐ មូលហេតុដកពាក្យបណ្តឹងទាមទារ:

< 체불금품 수령내역 >
< តួសារនៃការទទួលប្រាក់ឈ្នួលដែលមិនបានទទួល >

(단위: 원)
(ឯកតា: ៛)

계 សរុប	임금 ប្រាក់ឈ្នួល	퇴직급여 ប្រាក់ចូលនិវត្តន៍	기타금품 ប្រាក់ឈ្នួលផ្សេងៗ

※ 진정사건과 관련하여 체불금품을 수령한 경우에 위 내역을 작성

※ ប្រសិនបើអ្នកបានទទួលប្រាក់ឈ្នួលដែលមិនបានទទួលទាក់ទងនឹងពាក្យបណ្តឹងទាមទារ សូមបំពេញព័ត៌មានលម្អិតខាងលើ

- ☐ 형사처벌을 희망하는지 여부:
- ☐ បំណងទាក់ទងនឹងការផ្ដន្ទាទោសព្រហ្មទណ្ឌ:

※ 임금체불사건에 있어 가해자의 처벌을 원하지 않는 사건(반의사불벌죄)에 대해서는 "처벌불원의사 표시에 따른 유의사항 고지 사실 확인서"를 별지로 작성하여 제출

※ ទាក់ទងនឹងសំណុំរឿងដែលដើមចោទមិនចង់អោយមានការផ្ដន្ទាទោសព្រហ្មទណ្ឌដល់ចុងចោទលើករណីប្រាក់ឈ្នួលមិនបានទទួល (ទោសមិនដាក់ទណ្ឌកម្ម) ដើមចោទត្រូវសរសេរ "លិខិតបញ្ជាក់ការដូនដំណឹងស្តីពីកំណត់ចំណាំលើការមិនចង់អោយដាក់ទណ្ឌកម្ម" រួចដាក់ឯកសារដាច់ដោយឡែក។

20

취하인 성명 (인)
ឈ្មោះអ្នកដកពាក្យបណ្តឹង (ត្រា)

○○지방고용노동청(지청)장 귀하
ជូនចំពោះ ប្រធានមន្ទីរមុខរបរ និង ការងារខេត្ត(សាខា) ○○

(ចម្លើយ) (សរសេរផ្ទាល់ដៃ)

(문) 귀하는 동일한 체불사건에 대해 다시 신고할 생각이 있나요?
(សំណួរ) តើអ្នកមានគម្រោងរាយការណ៍ករណីមិនបង់ប្រាក់ដូចនេះ
ម្តងទៀតដែរឬទេ?

(답) (자필 기재)

(ចម្លើយ) (សរសេរផ្ទាល់ដៃ)

20

확인자:

(인)

អ្នកបញ្ជាក់:

(ត្រា)